



Euroopa Liidu  
Nõukogu

Brüssel, 22. oktoober 2019  
(OR. en)

12667/19

---

---

Institutsioonidevaheline  
dokument:  
2019/0165 (NLE)

---

---

MAMA 150  
MED 21  
PA 3

## SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID

---

Teema: NÕUKOGU OTSUS ühelt poolt Euroopa Ühenduse ning teiselt poolt Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsuse nimel toimiva Palestiina Vabastusorganisatsiooni (PVO) vahelise kaubandust ja koostööd käsitleva Euroopa – Vahemere piirkonna ajutise assotsiatsioonilepingu protokoll (mis käsitleb Euroopa Liidu ning Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsuse raamlepingut, milles määratakse kindlaks Palestiina omavalitsuse liidu programmides osalemise üldpõhimõtted) liidu nimel allkirjastamise ja selle ajutise kohaldamise kohta

---

**NÕUKOGU OTSUS (EL) 2019/...,**

...

**ühelt poolt Euroopa Ühenduse ning teiselt poolt Jordani Läänekalda ja  
Gaza sektori Palestiina omavalitsuse nimel toimiva  
Palestiina Vabastusorganisatsiooni (PVO) vahelise kaubandust ja koostööd käsitleva  
Euroopa – Vahemere piirkonna ajutise assotsiatsioonilepingu protokoll  
(mis käsitleb Euroopa Liidu ning Jordani Läänekalda ja  
Gaza sektori Palestiina omavalitsuse raamlepingut, milles määratakse kindlaks  
Palestiina omavalitsuse liidu programmides osalemise üldpõhimõtted)  
liidu nimel allkirjastamise ja selle ajutise kohaldamise kohta**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artiklit 209 koostoimes artikli 218 lõigetega 5 ja 7,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu andis 18. juunil 2007 komisjonile loa pidada läbirääkimisi ühelt poolt Euroopa Ühenduse ning teiselt poolt Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsuse nimel toimiva Palestiina Vabastusorganisatsiooni (PVO) vahelise kaubandust ja koostööd käsitleva Euroopa – Vahemere piirkonna ajutise assotsiatsioonilepingu protokoll (edaspidi „protokoll“) üle, mis käsitleb Euroopa Liidu ning Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsuse raamlepingut, milles määratakse kindlaks Palestiina omavalitsuse liidu programmides osalemise üldpõhimõtted.
- (2) Läbirääkimised on lõpule viidud.

- (3) Protokoll eesmärg on kehtestada finants- ja tehnilised normid, mis võimaldavad Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsusel osaleda teatavates liidu programmides. Protokolliga loodava horisontaalse raamistikuga määratakse kindlaks majandusliku, rahandusliku ja tehnilise koostöö põhimõtted, mis võimaldavad Palestiina omavalitsusel saada liidult kõnealuste programmide raames tehnilist abi, eelkõige finantsabi. Raamistikku kohaldatakse ainult nende liidu programmide suhtes, mille puhul asjakohased asutamisaktid näevad ette Palestiina omavalitsuse osalemise võimaluse. Protokollile allakirjutamine ja selle ajutine kohaldamine ei tähenda seega valdkondlike strateegiate alusel programmide koostamisel kohaldatavate volituste kasutamist.
- (4) Protokoll tuleks allkirjastada ja seda tuleks kohaldada ajutiselt kuni selle jõustumiseks vajalike menetluste lõpuleviimiseni,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

### *Artikkel 1*

Ühelt poolt Euroopa Ühenduse ning teiselt poolt Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsuse nimel toimiva Palestiina Vabastusorganisatsiooni (PVO) vahelise kaubandust ja koostööd käsitleva Euroopa – Vahemere piirkonna ajutise assotsiatsioonilepingu protokoll (mis käsitleb Euroopa Liidu ning Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsuse raamlepingut, milles määratakse kindlaks Palestiina omavalitsuse liidu programmides osalemise üldpõhimõtted) liidu nimel allkirjastamiseks antakse luba, eeldusel et kõnealune protokoll sõlmitakse.

Protokoll tekst on lisatud käesolevale otsusele.\*

### *Artikkel 2*

Nõukogu eesistujal on õigus määrata isik(ud), kes on volitatud protokollile liidu nimel alla kirjutama.

### *Artikkel 3*

Protokoll kohaldatakse kooskõlas protokoll artikliga 10 ajutiselt alates allkirjastamise päevast kuni selle jõustumiseks vajalike menetluste lõpuleviimiseni.<sup>1</sup>

---

\* Delegatsioonid: vt dokument ST 12668/19.

<sup>1</sup> Nõukogu peasekretariaat avaldab protokoll allkirjastamise kuupäeva *Euroopa Liidu Teatajas*.

*Artikkel 4*

Komisjonil on õigus määrata liidu nimel kindlaks Palestiina omavalitsuse igas konkreetses liidu programmis osalemise eritingimused, sealhulgas makstav rahaline panus. Komisjon teavitab sellest nõukogu pädevat töörühma.

*Artikkel 5*

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise päeval.

...

*Nõukogu nimel  
eesistuja*

---